

ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2004



2009

Έγγραφο συνόδου

A6-0429/2008

7.11.2008

*****I ΕΚΘΕΣΗ**

σχετικά με την πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά τις κοινές διατάξεις για τα όργανα μετρήσεως και για τις μεθόδους μετρολογικού ελέγχου (αναδιατύπωση) (COM(2008)0357 – C6-0237/2008 – 2008/0123(COD))

Επιτροπή Νομικών Θεμάτων

Εισηγητής: József Szájer

(Αναδιατύπωση – Άρθρο 80 του Κανονισμού)

Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα

- * Διαδικασία διαβούλευσης
πλειοψηφία των ψηφισάντων
- **I Διαδικασία συνεργασίας (πρώτη ανάγνωση)
πλειοψηφία των ψηφισάντων
- **II Διαδικασία συνεργασίας (δεύτερη ανάγνωση)
*πλειοψηφία των ψηφισάντων για έγκριση της κοινής θέσης
πλειοψηφία των βουλευτών που αποτελούν το Κοινοβούλιο για
απόρριψη ή τροποποίηση της κοινής θέσης*
- *** Σύμφωνη γνώμη
*πλειοψηφία των βουλευτών που αποτελούν το Κοινοβούλιο εκτός
από τις περιπτώσεις που μνημονεύονται στα άρθρα 105, 107, 161
και 300 της Συνθήκης ΕΚ και στο άρθρο 7 της Συνθήκης ΕΕ*
- ***I Διαδικασία συναπόφασης (πρώτη ανάγνωση)
πλειοψηφία των ψηφισάντων
- ***II Διαδικασία συναπόφασης (δεύτερη ανάγνωση)
*πλειοψηφία των ψηφισάντων για έγκριση της κοινής θέσης
πλειοψηφία των βουλευτών που αποτελούν το Κοινοβούλιο για
απόρριψη ή τροποποίηση της κοινής θέσης*
- ***III Διαδικασία συναπόφασης (τρίτη ανάγνωση)
πλειοψηφία των ψηφισάντων για έγκριση του κοινού σχεδίου

(Η ενδεικνυόμενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που πρότεινε η Επιτροπή)

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σελίδα

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ.....	5
ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ.....	6
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ: ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗΣ ΟΜΑΔΑΣ ΤΩΝ ΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ, ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ	7
ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ.....	9

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά τις κοινές διατάξεις για τα όργανα μετρήσεως και για τις μεθόδους μετρολογικού ελέγχου (αναδιατύπωση)
(COM(2008)0357 – C6-0237/2008 – 2008/0123(COD))

(Διαδικασία συναπόφασης – αναδιατύπωση)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2008)0357),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 251, παράγραφος 2, και το άρθρο 95 της Συνθήκης ΕΚ, σύμφωνα με τα οποία του υποβλήθηκε η πρόταση από την Επιτροπή (C6-0237/2008),
 - έχοντας υπόψη τη διοργανική συμφωνία της 28ης Νοεμβρίου 2001 σχετικά με μία πιο διαρθρωμένη προσφυγή στην τεχνική της αναδιατύπωσης των νομικών πράξεων¹,
 - έχοντας υπόψη τα άρθρα 80α και 51 του Κανονισμού,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Νομικών Θεμάτων (A6-0429/2008),
- A. εκτιμώντας ότι, σύμφωνα με την συμβουλευτική ομάδα των νομικών υπηρεσιών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής, η εν λόγω πρόταση δεν περιέχει καμία ουσιαστική τροποποίηση πλην εκείνων που προσδιορίζονται ως τιαύτες στην ως άνω πρόταση και ότι, όσον αφορά την κωδικοποίηση των αμετάβλητων διατάξεων των προηγούμενων πράξεων μαζί με τις τροποποιήσεις αυτές, η πρόταση περιορίζεται απλώς και μόνο σε κωδικοποίηση των υφισταμένων πράξεων, χωρίς τροποποίηση της ουσίας τους,
1. εγκρίνει την πρόταση της Επιτροπής όπως έχει προσαρμοστεί με βάση τις συστάσεις της συμβουλευτικής ομάδας των νομικών υπηρεσιών του Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής·
 2. ζητεί από την Επιτροπή να του υποβάλει εκ νέου την πρόταση, αν προτίθεται να της επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις ή να την αντικαταστήσει με νέο κείμενο·
 3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή.

¹ ΕΕ C 77 της 28.3.2002, σελ. 1.

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Η απόφαση του Συμβουλίου 1999/468/ΕΚ της 28ης Ιουνίου 1999 για τον καθορισμό των όρων άσκησης των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων που ανατίθενται στην Επιτροπή¹ τροποποιήθηκε από την απόφαση του Συμβουλίου 2006/512/ΕΚ της 17ης Ιουλίου 2006². Το άρθρο 5α της τροποποιημένης απόφασης 1999/468/ΕΚ εισήγαγε τη νέα "κανονιστική διαδικασία με έλεγχο" (ΚΔΕ) για "μέτρα γενικής εμβέλειας που έχουν ως αντικείμενο την τροποποίηση μη ουσιαστικών στοιχείων βασικής πράξης που εκδόθηκε σύμφωνα με συναπόφαση, συμπεριλαμβανομένης της κατάργησης ορισμένων εξ αυτών ή της συμπλήρωσής τους με την προσθήκη νέων μη ουσιαστικών στοιχείων".

Μετά τον έλεγχο της υφιστάμενης νομοθεσίας και των συνεχιζόμενων διαδικασιών³, η Επιτροπή υπέβαλε, μεταξύ άλλων την εν λόγω πρόταση αναδιατύπωσης, που μετασηματίστηκε από κωδικοποίηση προκειμένου να ενσωματώσει τις τροπολογίες που είναι αναγκαίες για την ευθυγράμμιση προς την ΚΔΕ.

Με την απόφασή της της 12ης Δεκεμβρίου 2007 η Διάσκεψη των Προέδρων όρισε την Επιτροπή Νομικών Θεμάτων ως αρμόδια επί της ουσίας επιτροπή για την εν λόγω προσαρμογή στο πλαίσιο της επιτροπολογίας και τις ειδικές επιτροπές ως γνωμοδοτικές επιτροπές. Η Διάσκεψη των Προέδρων των Επιτροπών συμφώνησε, στις 15 Ιανουαρίου 2008, όσον αφορά τους όρους της συνεργασίας μεταξύ της Επιτροπής Νομικών Θεμάτων και των άλλων εμπλεκόμενων επιτροπών.

Ο εισηγητής δέχεται την προτεινόμενη ευθυγράμμιση προς την ΚΔΕ, όπως αυτή προτείνεται, και δεν προτείνει τροπολογίες πέρα από τις τεχνικές προσαρμογές που προτείνει η Συμβουλευτική Ομάδα των Νομικών Υπηρεσιών.

¹ ΕΕ L 184 της 17.7.1999, σελ. 1.

² ΕΕ L 200 της 22.7.2006, σελ. 11.

³ COM(2007)0740.

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ: ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗΣ ΟΜΑΔΑΣ ΤΩΝ
ΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ, ΤΟΥ
ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**

ΓΝΩΜΟΔΟΤΗΣΗ

**ΠΡΟΣ ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ
ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ**

Πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου που αφορά τις κοινές διατάξεις για τα όργανα μετρήσεως και για τις μεθόδους μετρολογικού ελέγχου COM(2008)0357 τελικό της 13.6.2008 – 2008/0123(COD)

Έχοντας υπόψη τη διοργανική συμφωνία της 28ης Νοεμβρίου 2001 σχετικά με μία πιο διαρθρωμένη προσφυγή στην τεχνική της αναδιατύπωσης των νομικών πράξεων και κυρίως το σημείο 9 της εν λόγω συμφωνίας, η Συμβουλευτική Ομάδα, η οποία αποτελείται από τις αντίστοιχες νομικές υπηρεσίες του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής, συνεδρίασε στις 19 Ιουνίου και 15 Ιουλίου 2008 με στόχο να εξετάσει, μεταξύ άλλων, την προαναφερθείσα πρόταση που υποβλήθηκε από την Επιτροπή.

Κατά τη συνεδρίαση αυτή¹, η Συμβουλευτική Ομάδα, στο πλαίσιο της εξέτασης της πρότασης οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την αναδιατύπωση της οδηγίας του Συμβουλίου 71/316/ΕΟΚ της 26ης Ιουλίου 1971 σχετικά τους κανόνες και τα πρότυπα ασφαλείας για τα επιβατηγά πλοία, διαπίστωσε ομόφωνα τα ακόλουθα:

1) Στο τέλος της αιτιολογικής σκέψης 9, που αντιστοιχεί στην τελευταία αιτιολογική σκέψη της Οδηγίας 71/316/ΕΟΚ, το τελευταίο τμήμα του κειμένου της τελευταίας αιτιολογικής σκέψης πρέπει να επανεισαχθεί. Η αιτιολογική σκέψη 9 της πρότασης κωδικοποίησης θα πρέπει επομένως να έχει ως εξής: *"Οι εθνικοί μετρολογικοί κανονισμοί καλύπτουν πολυάριθμες κατηγορίες οργάνων μετρήσεως και προϊόντων. Είναι χρήσιμο να καθορισθούν με την παρούσα οδηγία οι γενικές διατάξεις που αφορούν ιδίως τις διαδικασίες εγκρίσεως προτύπου ΕΚ και αρχικού ελέγχου ΕΚ καθώς και τις μεθόδους μετρολογικού ελέγχου ΕΚ. Οδηγίες εφαρμογής ειδικές για κάθε κατηγορία οργάνων και προϊόντων θα καθορίσουν τις τεχνικές προδιαγραφές τις σχετικές με το σχεδιασμό, τη λειτουργία και την ακρίβεια, τους τρόπους ελέγχου και, εφόσον συντρέχει περίπτωση, τους όρους υπό τους οποίους οι κοινοτικές τεχνικές προδιαγραφές αντικαθιστούν τις προϋπάρχουσες εθνικές διατάξεις".*

2) Στο άρθρο 1, παράγραφος 3 του κωδικοποιημένου κειμένου, οι λέξεις *"ή ενός προϊόντος που αναφέρεται στην παράγραφο 1"* που τώρα βρίσκονται μετά τις λέξεις *"ενός οργάνου"* στο κείμενο του άρθρου 1, παράγραφος 2 της Οδηγίας 71/316/ΕΟΚ, πρέπει να επανεισαχθούν. Συνεπώς, στην κωδικοποιημένη έκδοση το άρθρο 1, παράγραφος 3 θα πρέπει να έχει ως εξής:

¹ Η Συμβουλευτική Ομάδα είχε στη διάθεσή της την πρόταση σε 22 γλωσσικές εκδοχές και εργάστηκε με βάση την γαλλική, που είναι η πρωτότυπη του υπό συζήτηση κειμένου.

"Τα κράτη μέλη δεν μπορούν για λόγους σχετικούς με την παρούσα οδηγία και τις σχετικές ειδικές οδηγίες να αρνηθούν, να απαγορεύσουν ή να περιορίσουν τη θέση σε κυκλοφορία στην αγορά ή και τη θέση σε χρήση ενός οργάνου ή ενός προϊόντος που αναφέρεται στην παράγραφο 1 εφοδιασμένου με σφραγίδα ή και σήμα ΕΚ υπό τους όρους που προβλέπονται στην παρούσα οδηγία και στις σχετικές ειδικές οδηγίες".

3) Η παρούσα διατύπωση του άρθρου 1, παράγραφος 4, εδάφιο πρώτο της Οδηγίας 71/316/ΕΟΚ θα πρέπει να επανεισαχθεί αντί του αναπροσαρμοσμένου κειμένου που εμφανίζεται στο άρθρο 1, παράγραφος 5 του κωδικοποιημένου κειμένου. Η διατύπωση του άρθρου 1, παράγραφος 5 της πρότασης κωδικοποίησης θα πρέπει επομένως να έχει ως εξής: "5. Οι ειδικές οδηγίες που αφορούν τα θέματα που τίγονται στην παράγραφο 1 θα καθορίζουν:

- ιδιαίτερα τις μετρολογικές διαδικασίες και ιδιότητες, και τις τεχνικές προδιαγραφές σχεδιασμού και λειτουργίας, σχετικά με τα θέματα που τίγονται στην παράγραφο 1 στοιχείο α),
- τις προδιαγραφές σχετικά με την παράγραφο 1 στοιχεία β) και γ)".

4) Στο Παράρτημα III, η Πράξη Ένταξης της Ελλάδας θα πρέπει να μνημονευθεί μεταξύ των κειμένων που τροποποίησαν την Οδηγία.

Η εξέταση της αυτή οδήγησε τη Συμβουλευτική Ομάδα στο ομόφωνο συμπέρασμα ότι η πρόταση δεν περιλαμβάνει ουσιαστικές τροποποιήσεις πλην εκείνων που προσδιορίζονται ως αλλαγές. Η Συμβουλευτική Ομάδα συνήγαγε επίσης ότι, όσον αφορά την κωδικοποίηση των αμετάβλητων διατάξεων της προηγούμενης πράξεως σε συνδυασμό με τις ως άνω επί της ουσίας τροποποιήσεις, η πρόταση συνιστά απλή και μόνο κωδικοποίηση του υπάρχοντος κειμένου, χωρίς τροποποίηση της ουσίας του.

C. PENNERA
Νομικός Σύμβουλος

J.-C. PIRIS
Νομικός Σύμβουλος

C.F. DURAND
ME ΧΡΕΗ ΓΕΝΙΚΟΥ ΔΙΕΥΘΥΝΤΟΥ

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

Τίτλος	Όργανα μετρήσεως και μέθοδοι μετρολογικού ελέγχου (Αναδιατύπωση)
Έγγραφο αναφοράς	COM(2008)0357 – C6-0237/2008 – 2008/0123(COD)
Ημερομηνία υποβολής στο ΕΚ	13.6.2008
Επιτροπή αρμόδια επί της ουσίας Ημερομ. αναγγελίας στην ολομέλεια	JURI 19.6.2008
Γνωμοδοτική(ές) επιτροπή(ες) Ημερομ. αναγγελίας στην ολομέλεια	IMCO 19.6.2008
Αποφάσεις να μη γνωμοδοτήσει Ημερομηνία της απόφασης	IMCO 24.6.2008
Εισηγητής(ές) Ημερομηνία ορισμού	József Szájer 19.12.2007
Ημερομηνία έγκρισης	4.11.2008
Αποτέλεσμα της τελικής ψηφοφορίας	+: 24 –: 0 0: 0
Βουλευτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Carlo Casini, Titus Corlăţean, Bert Doorn, Monica Frassoni, Giuseppe Gargani, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Othmar Karas, Klaus-Heiner Lehne, Katalin Lévai, Antonio López-Istúriz White, Antonio Masip Hidalgo, Hans-Peter Mayer, Manuel Medina Ortega, Aloyzas Sakalas, Francesco Enrico Speroni, Diana Wallis, Jaroslav Zvěřina, Tadeusz Zwiefka
Αναπληρωτές παρόντες κατά την τελική ψηφοφορία	Sharon Bowles, Eva Lichtenberger, Rareş-Lucian Niculescu, Gabriele Stauner, József Szájer, Jacques Toubon, Renate Weber, Γεώργιος Παπαστάμκος
Ημερομηνία κατάθεσης	7.11.2008